

EU – RoHS declaration of conformity EU – RoHS-Konformitätserklärung UE – Déclaration de conformité RoHS EU – Conformiteitsverklaring RoHS	UE – Declaración de conformidad RoHS UE – Dichiarazione di conformità RoHS EE – Δήλωση συμμόρφωσης για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών (RoHS)	UE – Declaração de conformidade relativa à restrição de utilização de determinadas substâncias perigosas EC – Заявление о соответствии требованиям Директивы RoHS	EU – RoHS-overensstemmelseserklæring EU – Konformitetsdeklaration för RoHS EU – Samsvarserklæring for RoHS EU – RoHS-vaatimustenmukaisuusvakuutus	EU – Prohlášení o shodě RoHS EU – Izjava o skladnosti za ograničenje opasnih tvari (RoHS) EU – RoHS megfelelőségi nyilatkozat EU – Deklaracja zgodności z dyrektywą RoHS	UE – Declaratie de conformitate RoHS EU – Izjava o skladnosti z direktivo RoHS EU – RoHS vastuvodéklaratsioon EC – Декларация за съответствие с Директивата за ограничаване на опасните вещества	ES – PMNA atitikties deklaracija ES – RoHS atbilstības deklarācija EU – Vyhlásenie o zhode RoHS AB – RoHS uytugluk beyan
--	--	--	--	---	---	---

**Daikin Europe N.V.**

01 <sup>(en)</sup> declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates:  
02 <sup>(de)</sup> erklärt auf seine alleinige Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht:  
03 <sup>(fr)</sup> déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration:  
04 <sup>(nl)</sup> verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft:  
05 <sup>(es)</sup> declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia la declaración:  
06 <sup>(it)</sup> dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti cui questa dichiarazione si riferisce:  
07 <sup>(el)</sup> δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι τα προϊόντα στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση:  
08 <sup>(pt)</sup> declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere:

09 <sup>(ru)</sup> заявляет, исключительно под свою ответственность, что изделия, к которым относится настоящее заявление:  
10 <sup>(sv)</sup> erklærer som eneansvarlig, at understøttet, som er omfattet af denne erklæring:  
11 <sup>(da)</sup> erklærer i egenkap av huudansvarlig att de produkter som berörs av denna deklaration gäller:  
12 <sup>(fi)</sup> erklærer et fullstendig ansvar for at produktene som berøres av denne deklarasjonen, innebærer at:  
13 <sup>(et)</sup> ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämän ilmoituksen tarkoitamat tuotteet:  
14 <sup>(hu)</sup> prohiásuje na svou výhradní odpovědnost, že produkty, kterých se prohlášení týká:  
15 <sup>(pl)</sup> izjawiaje pod isklijuwio vlastitom odgovornosću da su proizvodi na koje se ova izjava odnosi:  
16 <sup>(sk)</sup> teľjes felelősége tudatában kijelenti, hogy a termékek, melyekre e nyilatkozat vonatkozik:

17 <sup>(sl)</sup> deklaruje na własną wyłączną odpowiedzialność, że urządzenia, których ta deklaracja dotyczy:  
18 <sup>(hr)</sup> deklarira pe proprie răspundere că produsele la care se referă această declarație:  
19 <sup>(lt)</sup> z viso odgovornostjo izjavia, da so naprave, na katere se izjava nanaša:  
20 <sup>(lv)</sup> kinnitab oma taelikul vastutusel, et käesoleva deklaratsiooni alla kuuluvad tooted:  
21 <sup>(hu)</sup> deklariira na svoj ottoovornost, che produktite, za koito se otnasja tazi deklaracija:  
22 <sup>(cs)</sup> išskirtine savo atsakomybe šiuo deklaruoja, kad produktai, su kuriais ši deklaracija susijusi:  
23 <sup>(ro)</sup> ar plinu abilităbu aplicăca, ka turpmāk minētie izstrādājumi, uz kuriem attiecas šī deklarācija:  
24 <sup>(bg)</sup> vyhlásuje na vlastnú zodpovednosť, že výrobky, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie:  
25 <sup>(mk)</sup> tamamen kendi sorumluluđu altında bu bildirimni ilgili olduđu ürünleri beyan eder:

**EPRA14DAV3(7), EPRA16DAV3(7), EPRA18DAV3(7), EPRA14DAW1(7), EPRA16DAW1(7), EPRA18DAW1(7),**

01 are in conformity with the following directive(s) or regulation(s), as amended:  
02 folgender/n Richtlinie/n oder Vorschrift/en in der jeweils gültigen Fassung entsprechen:  
03 satisfont à la ou aux directive(s) suivante(s) et à la ou aux réglementation(s), telles qu'amendées:  
04 in overeenstemming zijn met de volgende richtlijn(en) of verordening(en), zoals gewijzigd:  
05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) directiva(s) o reglamento(s), en su forma enmendada:  
06 sono conformi con le seguenti direttive o regolamenti, e successive modifiche:  
07 είναι σύμφωνα με την/τις ακόλουθη(ές) οδηγία(ές) και κανονισμό(ούς), όπως τροποποιήθη(αν):  
08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) diretiva(s) ou regulamento(s), conforme emendado:

09 отвечает требованиям упомянутых ниже директив или нормативных документов в действующей редакции:  
10 overholder bestemmelserne i følgende direktiv(er) eller bestemmelse(r), som tilføjet:  
11 oppfyller følgende direktiv eller regelverk, med tillegg:  
12 er i overensstemmelse med følgende direktiv(er) eller forskrift(er), med foretatte endringer:  
13 noudatavat seuraavia direktiivejä tai määräyksiä sellaisina kuin ne ovat muutettuna:  
14 jsou ve shodě s následujícími směrnici a předpisy v platném znění:  
15 u skladu sa sľjedecom(i)m direktivom(i)mi a predpismi(i)mi, ako je izmenjeno amandmanima:  
16 megfelelnek az alábbi irányelvek/ek/nek vagy egyéb szabályozás(ok)/nak, a kiegészítésnek megfelelően:

17 spehijaja wymogi następujących dyrektyw lub rozporządzeń, z późniejszymi zmianami:  
18 sunt în conformitate cu următoarele directive sau regulamente, cu amendamentele respective:  
19 v skladu z naslednjno direktivo(-ami) ali predpisom(-i), kot je bilo spreminjeno v:  
20 vastavad järgmistele direktiivide nõuetele või nende muudatud nõuetele:  
21 отговарят на следната директива(и) и регламент(и), с техните изменения:  
22 atitinka toliau nurodytas direktyvas arba reglamentus ir jų redakcijas:  
23 atbilst šādām direktīvām vai regulām ar grozījumiem:  
24 sú v zhode s nasledovnou(i)mi smernicou(i)mi a predpismi(mi) doplnené:  
25 deġisťiridgi šekljile ašaqđaki direktive/direktifere veya yönetmeliġe/yönetmeliklere uygun olduġunu beyan eder:

**RoHS <sup>(#)</sup> 2011/65/EU <sup>(\*)</sup>**

01 following the provisions of:  
02 gemäß den Bestimmungen in:  
03 conformément aux dispositions de:  
04 volgens de bepalingen van:  
05 siguiendo las disposiciones de:  
06 secondo le disposizioni di:  
07 σύμφωνα με τις προβλεπόμενες των:  
08 seguindo as disposições de:  
09 в соответствии с положениями:

10 under iagttagelse af:  
11 enligt bestämmelserna för:  
12 i henhold til bestemmelsene i:  
13 noudatteen säännöksiä:  
14 za dodrženi ustanovení:  
15 prema odredbama:  
16 követeli a(z):  
17 zgodnie z postanowieniami:  
18 urmând prevederile:

19 v skladu z določbami:  
20 vastavalt nõuetele:  
21 следващите клаузи на:  
22 vadovajantis šio dokumento nuostatomis:  
23 atbilstoši šādu standartu prasībām:  
24 nasledovnymi ustanoveniami:  
25 şu standartların hükümlerine:

EN IEC 63000,

01 **Note\*** as set out in <A>  
02 **Hinweis\*** wie in <A> aufgeführt.  
03 **Remarque\*** tel que défini dans <A>.  
04 **Bemerk\*** zoals vermeld in <A>.  
05 **Nota\*** como se establece en <A>.

06 **Nota\*** delineato nel <A>.  
07 **Σημείωση\*** όπως καθορίζεται στο <A>.  
08 **Nota\*** tal como estabelecido em <A>.  
09 **Примечание\*** как указано в <A>.  
10 **Вепарк\*** som anført i <A>.

11 **Information\*** enligt <A>.  
12 **Merk\*** som det fremkommer i <A>.  
13 **Huom\*** jotka on esitetty asiakirjassa <A>.  
14 **Poznámka\*** jak bylo uvedeno v <A>.  
15 **Napomena\*** kako je izloženo u <A>.

16 **Megjegyzés\*** a(z) <A> alapján.  
17 **Uwaga\*** zgodnie z dokumentacją <A>.  
18 **Nota\*** așa cum este stabilit în <A>.  
19 **Opomba\*** kot je določeno v <A>.  
20 **Märkus\*** nagu on näidatud dokumendis <A>.

21 **Забелешка\*** както е изложено в <A>.  
22 **Pastaba\*** kaip nustatyta <A>.  
23 **Piezīmes\*** kā norādīts <A>.  
24 **Poznámka\*** ako bolo uvedené v <A>.  
25 **Not\*** <A> da beirritidgi gibi.

**<A> DAIKIN.TCFR.001**

**# Restriction of Certain Hazardous Substances in electrical and electronic equipment**

3P692640-5



DAIKIN

Hiromitsu Iwasaki  
Director  
Ostend, 2nd of May 2022

DAIKIN EUROPE N.V.

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium



EU – Safety declaration of conformity EU – Sicherheits-Konformitätserklärung UE – Déclaration de conformité de sécurité EU – Konformitätsverklaring veiligheid	UE – Declaración de conformidad sobre seguridad UE – Dichiarazione di conformità in materia di sicurezza EE – Δήλωση συμμόρφωσης για την ασφάλεια EU – Declaração de conformidade relativa à segurança	EC – Заявление о соответствии требованиям по безопасности EU – Sikkerheds-overensstemmelseserklæring EU – Konformitetsdeklaration för säkerhet	EU – Samsvarserklæring for sikkerhet EU – Turvallisuuden vaatimustenmukaisuusvakuutus EU – Bezpečnostní prohlášení o shodě	EU – Izjava o skladnosti za sigurnost EU – Biztonsági megfelelőségi nyilatkozat EU – Deklaracja zgodności z wymogami bezpieczeństwa UE – Declaratie de conformitate de siguranță	EU – Varnostna izjava o skladnosti EU – Ohutuse vastavusdeklaratsioon EC – Декларация за съответствие за безопасност	EC – Декларация за съответствие за безопасност ES – Drošības atbilstības deklarācija EU – Vyhľadanie o zhode Bezpečnosť AB – Gøvenlyk uytgavnik beyam
---	---	--	--	---	--	--

01  continuation of previous page: 02  Fortsetzung der vorherigen Seite: 03  suite de la page précédente: 04  vervolg van vorige pagina:	05  continuación de la página anterior: 06  continua dalla pagina precedente: 07  συνέχεια από την προηγούμενη σελίδα:	08  continuação da página anterior: 09  продължение предшъдещи страници: 10  fortsat fra forrige side: 11  fortsättning från föregående sida:	12  fortsettelse fra forrige side: 13  jatkoa edelliseltä sivulta: 14  pokračování z předchozí strany:	15  nastavak sa prethodne stranice: 16  folytatás az előző oldalról: 17  ciąg dalszy z poprzedniej strony: 18  continuare pagina anterioare:	19  nadaljevanje s prejšnje strani: 20  eelmise lehekülje järg: 21  продължение от предходната страница:	22  ankstesnio puslapio tęsinys: 23  iepriekšējās lapuses turpinājums: 24  pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25  önceki sayfadın devam:
---	--	--	--	---	--	---

01 Design Specifications of the products to which this declaration relates: 02 Konstruktionspezifikationen der Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht: 03 Spécifications de conception des produits auxquels se rapporte cette déclaration: 04 Ontwerpspecificaties van de producten waarop deze verklaring betrekking heeft: 05 Especificaciones de diseño de los productos a los cuales hace referencia esta declaración: 06 Specifiche di progetto dei prodotti cui fa riferimento la presente dichiarazione:	07 Περιγραφές σχεδίασμού των προϊόντων με τα οποία σχετίζεται η δήλωση: 08 As especificações de projeto dos produtos a que esta declaração se aplica: 09 Проектные характеристики продукции, к которой относится настоящее заявление: 10 Typespecifikationer for de produkter, som denne erklæring vedrører: 11 Designspecifikationer for de produkter som denna deklaration gäller: 12 Konstruksjonsspesifikasjoner for produktene som er underlagt denne erklæringen:	13 Tātā lietojama kosveicien tehniskā deklarācija, ko attiecas šī deklarācija: 14 Specifikace konstrukce výrobků, ke kterým se vztahuje toto prohlášení: 15 Specifikacije dizajna za proizvode na koje se ova izjava odnosi: 16 A jelen nyilatkozat tárgyát képező termékek tervezési jellemzői: 17 Specyfikacje konstrukcyjne produktów, których dotyczy deklaracja: 18 Specificațiile de proiectare ale produselor la care se referă această declarație: 19 Specifikacije tehnične načrta za izdelke, na katere se nanaša ta deklaracija:	20 Tooted, mille kohta käesolev deklaratsioon kehtib: 21 Projektinspektaafunktionaerproduktite, joihtosotensyadeklaratsiyaata: 22 Toluau nurodytos gaminių dizaino specifikacijos, su kuriomis susieta ši deklaracija: 23 Šis deklarācijas aptvero izstrādājumu specifikācijas: 24 Konstrukčné špecifikácie výrobkov, ktorých sa týka toto vyhlásenie: 25 Bu beyanın ilgili ölçüde ürünlerin Tasarım Özellikleri:
---	--	---	--

01 • Maximum allowable pressure (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimum/maximum allowable temperature (TS*): * TSmin: Minimum temperature at low pressure side: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Saturated temperature corresponding with the maximum allowable pressure (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Refrigerant: <b>&lt;N&gt;</b> • Setting of pressure safety device: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Manufacturing number and manufacturing year: refer to model nameplate	06 • Pressione massima consentita (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Temperatura minima/massima consentita (TS*): * TSmin: Temperatura minima nel lato di bassa pressione: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Temperatura satura corrispondente alla pressione massima consentita (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Refrigerante: <b>&lt;N&gt;</b> • Impostazione del dispositivo di controllo della pressione: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Numero di serie e anno di produzione: fare riferimento alla targhetta del modello	10 • Maks. tillatet tryk (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Min./maks. tillatet temperatur (TS*): * TSmin: Min. temperatur på lavtrykssiden: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Måttet temperatur svarende til maks. tillatet tryk (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Kølemiddel: <b>&lt;N&gt;</b> • Indstilling af tryksikringsudstyr: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Produktionsnummer og fremstillingsår: se modellens fabriksskilt	15 • Najveći dopušten tlak (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Najniža/najviša dopuštena temperatura (TS*): * TSmin: Najniža temperatura u području niskog tlaka: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Standardna temperatura koja odgovara najvećem dopuštenom tlaku (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Rashladno sredstvo: <b>&lt;N&gt;</b> • Postavke sigurnosne naprave za tlak: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Proizvodni broj i godina proizvodnje: pogledajte natpisnu pločicu modela	19 • Maksimalni dovoljeni tlak (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimalna/maksimalna dovoljena temperatura (TS*): * TSmin: Minimalna temperatura na niskotlačnoj strani: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Nasitena temperatura, ki ustreza maksimalnemu dovoljenemu tlaku (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Hladivo: <b>&lt;N&gt;</b> • Nastavljanje varnostne naprave za tlak: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Tovarniška številka in leto proizvodnje: glejte napisno ploščico	24 • Maximálny povolený tlak (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimálna/maximálna povolená teplota (TS*): * TSmin: Minimálna teplota na nízkotlačovej strane: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Nasýtená teplota korešpondujúca s maximálnym povoleným tlakom (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Chladivo: <b>&lt;N&gt;</b> • Nastavenie tlakového poistného zariadenia: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Výrobné číslo a rok výroby: nájdete na výrobnom štítku modelu
02 • Maximal zulässiger Druck (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimal/maximal zulässige Temperatur (TS*): * TSmin: Mindesttemperatur auf der Niederdruckseite: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Sättigungstemperatur die dem maximal zulässigen Druck (PS) entspricht: <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Kältemittel: <b>&lt;N&gt;</b> • Einstellung der Druck-Schutzvorrichtung: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Herstellerungsnummer und Herstellungsjahr: siehe Typenschild des Modells	07 • Μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Ελάχιστη/μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία (TS*): * TSmin: Ελάχιστη θερμοκρασία για την πλευρά χαμηλής πίεσης: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Κορεσμένη θερμοκρασία που αντιστοιχεί με τη μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Ψυκτικό: <b>&lt;N&gt;</b> • Ρύθμιση της διάταξης ασφαλείας πίεσης: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Αριθμός κατασκευής και έτος κατασκευής: ανατρέξτε στην πινακίδα αναγνώρισης του μοντέλου	11 • Maximalt tillåtet tryk (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimax tillåten temperatur (TS*): * TSmin: Minimumtemperatur på lågtrykssidan: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Måtnadstemperatur som motsvarar maximalt tillåtet tryk (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Kjølemiddel: <b>&lt;N&gt;</b> • Innstilling for trycksikkerhetsenhett: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Tilverkningsnummer og tilverkningsår: se modellens namplåt	16 • Legnyagobb megengedhető nyomás (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Legkiseb/legnagyobb megengedhető hőmérséklet (TS*): * TSmin: Legkisebb megengedhető hőmérséklet a kis nyomású oldalon: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: A legnagyobb megengedhető nyomásnak (PS) megfelelő telteltégségi hőmérséklet: <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Hűtőközeg: <b>&lt;N&gt;</b> • A túlnyomás-kapcsoló beállítása: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Gyártási szám és gyártási év: lásd a berendezés adattábláján	20 • Maksimaalne lubatud surve (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimalne/maksimalne lubatud temperatur (TS*): * TSmin: Minimalnae temperatura madalsurve küljel: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Maksimaalse lubatud survele (PS) vastav küllastunud temperatuur: <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Jahutusaine: <b>&lt;N&gt;</b> • Surve turvasaadme seadistus: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Tootmisnumber ja tootmisasta: vaadake mudeli andmeplati	25 • Zin venlen maksimum basinq (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Zin venlen minimum/maksimum sicalkik (TS*): * TSmin: Düşük basinq tarafındaki minimum sicalkik: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Zin venlen maksimum basınca (PS) karşı gelen doyma sicalkiki: <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Soğutucu: <b>&lt;N&gt;</b> • Basinq emniyet düzeninin ayarı: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Üretim numarasi ve imalat yılı: modelin ünite plakasına bakın
03 • Pression maximale admise (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Température minimum/maximum admise (TS*): * TSmin: température minimum côté basse pression: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: température saturée correspondant à la pression maximale admise (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Réfrigérant: <b>&lt;N&gt;</b> • Réglage du dispositif de sécurité de pression: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Numéro de fabrication et année de fabrication: se reporter à la plaquette signalétique du modèle	08 • Pressão máxima permitida (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Temperaturas mínima e máxima permitidas (TS*): * TSmin: Temperatura mínima em baixa pressão: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Temperatura de saturação correspondente à pressão máxima permitida (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Refrigerante: <b>&lt;N&gt;</b> • Regulação do dispositivo de segurança da pressão: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Número e ano de fabrico: consultar a placa de especificações da unidade	12 • Maksimall tillat tryk (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimal/maksimal tillat temperatur (TS*): * TSmin: Minimumtemperatur på lavtrykssiden: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Metningstemperatur i samsvar med maksimalt tillat tryk (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Kjølemiddel: <b>&lt;N&gt;</b> • Innstilling av sikkerhetsanordning for trykk: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Produktionsnummer og produksjonsår: se modellens merkeplate	17 • Minimálna/maksimalna dopustljiva temperatura (TS*): * TSmin: Minimalna temperatura po stranici niskotlačnienijevoj: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Temperatura nasycenia odpowiadajaca maksymalnemu dopustljivomui ciśnieniu (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Czynnik chłodniczy: <b>&lt;N&gt;</b> • Nastawa ciśnieniowego urządzenia bezpieczeństwa: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Numer fabryczny oraz rok produkcji: patrz tabliczka znamionowa modelu	21 • Максимально допустимо налягане (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Минимално/максимално допустима температура (TS*): * TSmin: Минимална температура от страната на ниското налягане: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Температура на насищане, съответстваща на максимално допустимото налягане (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Охладител: <b>&lt;N&gt;</b> • Настройка на предпазното устройство за налягане: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Фабричен номер и година на производство: вижте табелката на модела	
04 • Maximal toelaatbare druk (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimal/maximaal toelaatbare temperatuur (TS*): * TSmin: Minimumtemperatuur aan lagedrukzijde: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Verzadigde temperatuur die overeenstemt met de maximaal toelaatbare druk (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Koelmiddel: <b>&lt;N&gt;</b> • Instelling van drukbeveiliging: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Fabricagenummer en fabricagejaar: zie naamplaat model	09 • Максимально допустимое давление (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (бар) • Минимально/Максимально допустимая температура (TS*): * TSmin: Минимальная температура на стороне низкого давления: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Температура кипения, соответствующая максимально допустимому давлению (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Хладагент: <b>&lt;N&gt;</b> • Настройка устройства защиты по давлению: <b>&lt;P&gt;</b> (бар) • Заводской номер и год изготовления: смотрите паспортную табличку модели	13 • Suurin sallittu paine (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Pleiniin/suurin sallittu lämpötila (TS*): * TSmin: Alhaisin matalapainepuolen lämpötila: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Suurin sallittu painetta (PS) vastaava kylästäyslämpötila: <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Kylmäaine: <b>&lt;N&gt;</b> • Varmuuspainelaitteen asetus: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Valmistusnumero ja valmistusvuosi: katso mallin nimikilpi	18 • Presiune maximă admisibilă (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Temperatură minimă/maximă admisibilă (TS*): * TSmin: Temperatură minimă pe partea de presiune joasă: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Temperatură de saturație corespunzând presiunii maxime admisibile (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Agent frigorific: <b>&lt;N&gt;</b> • Reglarea dispozitivului de siguranță pentru presiune: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Numărul de fabricație și anul de fabricație: consultați placa de identificare a modelului	22 • Maksimalus leistinas slėgis (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Minimal/maksimali leistina temperatūra (TS*): * TSmin: Minimali temperatūra žemo slėgio pusėje: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Prisotinta temperatūra, atitinkanti maksimalų leistiną slėgį (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Saldymo skystis: <b>&lt;N&gt;</b> • Apsauginio slėgio prietaiso nustatymas: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Gaminto numeris ir pagaminimo metai: žiūrėkite modelio pavadinimo plokštelę	
05 • Presión máxima admisible (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Temperatura mínima/máxima admisible (TS*): * TSmin: Temperatura mínima en el lado de baja presión: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Temperatura saturada correspondiente a la presión máxima admisible (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Refrigerante: <b>&lt;N&gt;</b> • Ajuste del presostato de seguridad: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Número de fabricación y año de fabricación: consulte la placa de especificaciones técnicas del modelo	09 • Максимально допустимое давление (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (бар) • Минимально/Максимально допустимая температура (TS*): * TSmin: Минимальная температура на стороне низкого давления: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Температура кипения, соответствующая максимально допустимому давлению (PS): <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Хладагент: <b>&lt;N&gt;</b> • Настройка устройства защиты по давлению: <b>&lt;P&gt;</b> (бар) • Заводской номер и год изготовления: смотрите паспортную табличку модели	14 • Suurin sallittu paine (PS): <b>&lt;K&gt;</b> (bar) • Pleiniin/suurin sallittu lämpötila (TS*): * TSmin: Alhaisin matalapainepuolen lämpötila: <b>&lt;L&gt;</b> (°C) * TSmax: Suurin sallittu painetta (PS) vastaava kylästäyslämpötila: <b>&lt;M&gt;</b> (°C) • Kylmäaine: <b>&lt;N&gt;</b> • Varmuuspainelaitteen asetus: <b>&lt;P&gt;</b> (bar) • Valmistusnumero ja valmistusvuosi: katso mallin nimikilpi	19 • Ime in naslov organa za ugovlanje skladnosti, ki je pozitivno ocenil združljivost z Direktivo o tlačni opremi: <b>&lt;Q&gt;</b> 20 • Naziv i adresa prijaviteljnog tijela koje je donijelo pozitivnu presudbu o usklađenosti sa Smjernicom za tlačnu opremu: <b>&lt;Q&gt;</b> 21 • A nyomástartó berendezésnek vonatkozó irányelvnek való megfelelést igazoló bejelentést szervezete neve és címe: <b>&lt;Q&gt;</b> 22 • Nazwa i adres jednostki notyfikowanej, która wydała pozytywną opinię dotyczącą spełnienia wymogów Dyrektywy dot. Urządzeń Ciśnieniowych: <b>&lt;Q&gt;</b> 23 • Denumirea și adresa organismului notificat care a apreciat pozitiv conformarea cu Directiva privind echipamentele sub presiune: <b>&lt;Q&gt;</b>	24 • Názov a adresa certifikáčného úradu, ktorý kladne posúdil zhodu so smernicou pre tlakovú zariadenia: <b>&lt;Q&gt;</b> 25 • Basınçlı Teçhizat Direktifine uygunluk hususunda olumlu karar deęerlendiren Onaylamıs kuruluşun adı ve adresi: <b>&lt;Q&gt;</b>	

<b>&lt;K&gt;</b>	PS	<b>56 bar</b>
<b>&lt;L&gt;</b>	TSmin	<b>-28 °C</b>
<b>&lt;M&gt;</b>	TSmax	<b>70 °C</b>
<b>&lt;N&gt;</b>		<b>R32</b>
<b>&lt;P&gt;</b>		<b>56 bar</b>

**<Q> VINÇOTTE nv  
Jan Olieslagerslaan 35  
1800 Vilvoorde, Belgium**

2P692634-1

Hiromitsu Iwasaki  
Director  
Ostend, 2nd of May 2022

**DAIKIN EUROPE N.V.**  
Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

EU – Safety declaration of conformity  
 EU – Sicherheits-Konformitätserklärung  
 UE – Déclaration de conformité de sécurité  
 EU – Conformiteitsverklaring veiligheid

UE – Declaración de conformidad sobre seguridad  
 UE – Dichiarazione di conformità in materia di sicurezza  
 EE – Δήλωση συμμόρφωσης για την ασφάλεια  
 UE – Declaração de conformidade relativa à segurança

EC – Заявление о соответствии требованиям по безопасности  
 EU – Sikkerheds-øverensstemmelseserklæring  
 EU – Konformiteitsdeklaration för säkerhet

EU – Samsvarserklæring for sikkerhet  
 EU – Turvallisuuden vaatimustenmukaisuusvakuutus  
 EU – Bezpečnostní prohlášení o shodě

EU – Izjava o skladnosti za sigurnost  
 EU – Biztonsági megfelelősegi nyilatkozat  
 UE – Déclaration zгодności z wymogami bezpieczeństwa  
 UE – Declararaje de conformitate de sigurană

EU – Varnostna izjava o skladnosti  
 EU – Ohutuse vastustusdeklaratsioon  
 EC – Декларация за съответствие за безопасност

EC – Декларация за съответствие за безопасност  
 ES – Drošības atbilstības deklarācija  
 EU – Vyhlásenie o zhode bezpečnosť  
 AB – Güvenlik uygunkluk beyanı

**Daikin Europe N.V.**

- 01 <sup>(en)</sup> declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates;
- 02 <sup>(de)</sup> erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht;
- 03 <sup>(fr)</sup> déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration;
- 04 <sup>(nl)</sup> verklaart hierbij op eigen verantwoordelijkheid dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft;
- 05 <sup>(es)</sup> declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia esta declaración;
- 06 <sup>(el)</sup> dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti a cui è riferita questa dichiarazione;
- 07 <sup>(gr)</sup> δηλώνει βάσει της αποκλειστικής της ευθύνης ότι τα προϊόντα στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση;
- 08 <sup>(pt)</sup> declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere;

- 09 <sup>(ru)</sup> заявляет, исключительно под свою ответственность, что продукция, к которой относится настоящее заявление;
- 10 <sup>(da)</sup> erklærer som eneansvarlig, at produkterne, som er omfattet af denne erklæring;
- 11 <sup>(sv)</sup> deklarerar i egenskap av huvudsansvarig, att produkterna som berörs av denna deklARATION innebrar att;
- 12 <sup>(fi)</sup> erklærer et fullstendig ansvar for at produktene som er underlagt denne erklæringen;
- 13 <sup>(et)</sup> ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämän ilmoituksen tarkoitamat tuotteet;
- 14 <sup>(cz)</sup> prohlašuje na svou plnou odpovědnost, že výrobky, ke kterým se toto prohlášení vztahuje;
- 15 <sup>(sk)</sup> izjavljuje pod iskjučivo vlastitom odgovornošću da su proizvodi na koje se ova izjava odnosi;
- 16 <sup>(sl)</sup> teljes felelőssége tudatában kijelenti, hogy a termékek, melyekre e nyilatkozat vonatkozik;

- 17 <sup>(pl)</sup> deklaruje na własną wyłączną odpowiedzialność, że produkty, których ta deklaracja dotyczy;
- 18 <sup>(hu)</sup> deklará pe proprie răspundere că produsele la care se referă această declarație;
- 19 <sup>(ro)</sup> z vso odgovornosti izjavlja, da so izdelki, na katere se izjava nanaša;
- 20 <sup>(bg)</sup> kinnitab oma vastutuse, et tooted, mille kohta käesolev deklaratsioon kehtib;
- 21 <sup>(hr)</sup> deklariira na svoj odgovornost, da su proizvodi, na koje se odnosi ova deklaracija;
- 22 <sup>(lt)</sup> savo išskirtine atsakomybę pareiškia, kad gaminiai, kuriems ši deklaracija taikoma;
- 23 <sup>(lv)</sup> ar pilnu atbildību apliecinā, ka izstrādājumi, uz kuriem attiecas šī deklarācija;
- 24 <sup>(uk)</sup> vyhlásuje na vlastnú zodpovednosť, že výrobky, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie;
- 25 <sup>(se)</sup> tek sorumluluğu kendisine ait olmak üzere, bu beyanı ilgilii olduđu ürünlerin;

**ETSH16P30EF7, ETSH16P50EF7, ETSHB16P30EF7, ETSHB16P50EF7, ETSX16P30EF7, ETSX16P50EF7, ETSXB16P30EF7, ETSXB16P50EF7,**

- 01 are in conformity with the following directive(s) or regulation(s), provided that the products are used in accordance with our instructions;
- 02 folgender/n Richtlinie/n oder Vorschriften entsprechen, vorausgesetzt, dass diese gemäß unseren Instruktionen verwendet werden;
- 03 sont conformes à la/aux directive(s) ou règlement(s) suivants, à condition que les produits soient utilisés conformément à nos instructions;
- 04 in overeenstemming zijn met de volgende richtlijn(en) of verordening(en), op voorwaarde dat de producten worden gebruikt overeenkomstig onze instructies;
- 05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) directiva(s) o reglamento(s), siempre que se utilicen de acuerdo con nuestras instrucciones;
- 06 sono conformi alle direttive o ai regolamenti seguenti, a patto che i prodotti vengano usati in conformità alle nostre istruzioni;
- 07 συμμορφώνονται με την/τις ακόλουθη/τες οδηγία/ες ή κανονισμό/ούς, υπό την προϋπόθεση ότι τα προϊόντα χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας;
- 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) diretiva(s) ou regulamento(s), desde que os produtos sejam utilizados de acordo com as nossas instruções;

- 09 отвечает требованиям упомянутых ниже директив или нормативных документов при условии эксплуатации данной продукции в соответствии с нашими инструкциями;
- 10 overholder bestemmelse(r) følgende direktiv(er) eller bestemmelse(r), forudsat at produkterne anvendes i overensstemmelse med vores instruktioner;
- 11 oppfyller følgende direktiv eller forskrift(er), under forutsetning at produktene anvendes i enighet med våre instruksjoner;
- 12 er i overensstemmelse med følgende direktiv(er) eller forskrift(er), forutsatt at produktene brukes i henhold til våre instruksjoner;
- 13 ovat seuraavien direktiivien tai asetusten mukaisia, edellyttäen että tuotteita käytetään ohjeidemme mukaisesti;
- 14 jsou ve shodě s následujícími směrnici nebo předpisy za předpokladu, že tyto výrobky jsou používány v souladu s našimi pokyny;
- 15 u skladu sa sljedećom direktivom(i) ili odredbom(a), uz uvjet da se proizvodi koriste skladno našim uputama;
- 16 megfelelnek az alábbi irányelv(ek)nek vagy egyéb szabályozás(ok)nak, ha a termékeket előírás szerinti használatk.

- 17 spełniają wymogi następujących dyrektyw lub rozporządzeń, pod warunkiem że produkty używane są zgodnie z naszymi instrukcjami;
- 18 sunt în conformitate cu următoarele directive sau regulamente, cu condiția ca produsele să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre;
- 19 v skladu z naslednje direktivo(-ami) ali predpisom(-i) pod pogojem, da se izdelki uporabljajo v skladu z našimi navodili;
- 20 vastavard järgmise (järgmiste) direktiivi(de) ja määruse (määruste) nõuetele, tingimusel, et neid kasutatakse vastavuses meie juhistele;
- 21 sa v съответствие със следната директива(и) или регламент(и), при условие че продуктите се използват в съответствие с нашите инструкции;
- 22 atitinka toliau nurodytas direktyvas arba reglamentas, su sąlyga, kad gaminiai bus eksploatuojami laikantis mūsų instrukcijų;
- 23 atbilst šādām direktīvām vai regulām, ja vien šie izstrādājumi tiek lietoti saskaņā ar mūsu instrukcijām;
- 24 sú v zhode s nasledujúcou(m)i smernicou(ami) alebo predpisom(m) za predpokladu, že sa výrobky používajú v zhode s našimi pokynmi;
- 25 talimatarmiz dođrullusunda kullanimisa koşulluyla aşıđđđđđđ direktife/direktiflere veya yönetmelige/yönetmeliklere uygun olduđđđđ beyan eder;

**Low Voltage 2014/35/EU  
 Electromagnetic Compatibility 2014/30/EU\***

- 01 following the provisions of;
- 02 gemäß den Bestimmungen in;
- 03 conformément aux dispositions de;
- 04 volgens de bepalingen van;
- 05 siguiendo las disposiciones de;
- 06 secondo le disposizioni di;
- 07 σύμφωνα με τις προβλεπόμενες των;
- 08 seguindo as disposições de;
- 09 в соответствии с положениями;

- 10 under iagttagelse af;
- 11 enligt bestämmelserna för;
- 12 i henhold til bestemmelse(r) i;
- 13 noudattaen säännöksiä;
- 14 za dođrizen ustanoveni;
- 15 prema odredbama;
- 16 követi a(z);
- 17 zgodnie z postanowieniami;
- 18 urmând prevederile;

- 19 v skladu z določbami;
- 20 vastavalt nõuetele;
- 21 следващи клаузите на;
- 22 vadovaujantis šio dokumento nuostatomis;
- 23 atbilstoši šādu standartu prasībām;
- 24 nasleđovnými ustanoveniami;
- 25 şu standartların hükümlerine;

- 08 conforme emendado,
- 09 в действующей редакции,
- 10 som tilføjet,
- 11 med tillägg,
- 12 med foretatte endringer,
- 13 sellaisina kuin ne ovat muutettuina,

- 14 v platném znění,
- 15 kako je izmijenjeno amandmanima,
- 16 és módosításaiak rendelkezéseit,
- 17 z późniejszymi zmianami,
- 18 cu amendamentele respective,
- 19 kakor je bilo sprejmenjeno,

- 11 Information\* som anges i <A> och godkännts av <B> enligt Certifikat <C>.
- 12 Merk\* som det fremkommer i <A> og vurdert positivt av <B> i henhold til Sertifikatet <C>.
- 13 Huom\* sellaisina kuin ne on esitetty asiakirjassa <A> ja jotka <B> on hyväksynyt Sertifikaatin <C> mukaisesti.
- 14 Poznámka\* jak bylo uvedeno v <A> a pozitivně zjištěno <B> v souladu s Osvědčením <C>.
- 15 Napomena\* kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od <B> prema Certifikatu <C>.
- 16 Megjegyzés\* a(z) <A> alapján, a(z) <B> igazolta a megfelelést, 21 Забелешка\* a(z) <C> tanúsítvány szerint.
- 17 Uwaga\* zgodnie z dokumentacją <A> pozytywną opinią <B> i Świadectwem <C>.
- 18 Notá\* asa cum se prevede în <A> și apreciat pozitiv de <B> conform Certificatului <C>.
- 19 Opomba\* Kot je določeno v <A> in je prejelo pozitivno oceno <B> v skladu s Certifikatom <C>.
- 20 Märkus\* Mis on sätestatud dokumendis <A> ja hinnatud vastuolulehts dokumendis <B>, vastavalt Sertifikaadile <C>.
- 22 Pastaba\* Mis on sätestatud dokumendis <A> ja hinnatud vastuolulehts dokumendis <B>, vastavalt Sertifikaadile <C>.
- 23 Piezīmes\* kā norādīts <A> ar pozitīvi novērtēts <B> saskaņā ar Sertifikātu <C>.
- 24 Poznámka\* ako bolo stanovené v <A> a kladne posúdené <B> podľa Osviedzenia <C>.
- 25 Not\* Mis on sätestatud dokumendis <A> ja hinnatud vastuolulehts dokumendis <B>, vastavalt Sertifikaadile <C>.

kako je izloženo in <A> i oceneno pozitivno ot <B> sьгласно Сертификата <C>, kaip nurodyta <A> ir teigiamai nuspresta pagal <B>, vadovaujantis Sertifikatu <C>, kā norādīts <A> ar pozitīvi novērtēts <B> saskaņā ar Sertifikātu <C>, ako bolo stanovené v <A> a kladne posúdené <B> podľa Osviedzenia <C>, <A> de beifirtidigi ve <C> Sertifikasina göre <B> tarafından olumlu görüő bildirilidigi üzere.

<A>	DAIKIN.TCF.034C11/11-2022
<B>	DEKRA (NB0344)
<C>	80090965-00 Rev_0

3P664373-9D



Hiromitsu Iwasaki  
 Director  
 Ostend, 2nd of November 2022

**DAIKIN EUROPE N.V.**  
 Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

EU - Ecodesign declaration of conformity  
 EU - Ökodesign-Konformitätserklärung  
 UE - Déclaration de conformité en matière d'écoconception  
 EU - Conformiteitsverklaring ecologisch ontwerp  
 UE - Declaración de conformidad sobre diseño ecológico

UE - Dichiarazione di conformità alla progettazione ecoscompatibile  
 EE - Δήλωση συμμόρφωσης για τον οικολογικό σχεδιασμό  
 UE - Declaração de conformidade relativa à concepção ecológica  
 EC - Заявление о соответствии требованиям Директивы по экологизации (Ecodesign)  
 EU - Overensstemmelseerklaring miljeuflignt design

EU - Konformitetsdeklaration för Ecodesign  
 EU - Samsvarserklaring for økodesign  
 EU - Ekosuunnittelun vaatimustenmukaisuusvakuutus  
 EU - Prohlášení o shodě ekologické konstrukce  
 EU - Izjava o skladnosti za ekološki dizajn

EU - Ökodizájn megfeleléségi nyilatkozat  
 UE - Declarația de conformitate Ecodesign  
 EU - Izjava o skladnosti z zahtevami za okoljsko primerno zasnovno  
 EU - Ökodesaini vastavusdeklaratsioon

EC - Декларация за съответствие с екодизайн  
 ES - Ekodizaino atitikties deklaracija  
 ES - Ekodizaina atbilstības deklarācija  
 EU - Vyhlášení o zhode Ecodesign  
 AB - Eko-tasarimn uygunluk beyanı

**Daikin Europe N.V.**

- 01 (G) declares under its sole responsibility that the products to which this declaration relates:
- 02 (D) erklärt auf seine alleinige Verantwortung, dass die Produkte, auf die sich diese Erklärung bezieht:
- 03 (F) déclare sous sa seule responsabilité que les produits visés par la présente déclaration:
- 04 (NL) verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de producten waarop deze verklaring betrekking heeft:
- 05 (E) declara bajo su única responsabilidad que los productos a los que hace referencia la declaración:
- 06 (I) dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti cui questa dichiarazione si riferisce:
- 07 (G) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι τα προϊόντα στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση;
- 08 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os produtos a que esta declaração se refere:

- 09 (B) заявляет, исключительно под свою ответственность, что изделия, к которым относится настоящее заявление:
- 10 (DK) erklærer som eneansvarlig, at udstyret, som er omfattet af denne erklæring:
- 11 (S) deklarerar i egenskap av huvudsansvarig att de produkter som berörs av denna deklaration gäller:
- 12 (C) erklærer et fullstendig ansvar for at produktene som berøres av denne erklærasjonen, innebærer at:
- 13 (FIN) ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, että tämän ilmoituksen tarkoitamat tuotteet:
- 14 (CZ) prohlašuje na svou výhradní odpovědnost, že produkty, kterých se prohlášení týká:
- 15 (H) izjavljuje pod isključivo vlastitom odgovornošću da su proizvodi na koje se ova izjava odnosi:
- 16 (R) teljes felelőssége tudatában kijelenti, hogy a termékék, melyekre e nyilatkozat vonatkozik:

- 17 (PL) deklaruje na własną wyłączną odpowiedzialność, że urządzenia, których ta deklaracja dotyczy:
- 18 (RO) declară pe proprie răspundere că produsele la care se referă această declarație:
- 19 (L) z vso odgovornostjo izjavlja, da so naprave, na katere se izjava nanaša:
- 20 (EST) kinnitab oma täielikul vastutusel, et käesoleva deklaratsiooni alla kuuluvad tooted:
- 21 (BG) декларира на своя отговорност, че продуктите, за които се отнася тази декларация:
- 22 (LT) išskirtine savo atsakomybę šiuo deklaruoja, kad produktai, su kuriais ši deklaracija susijusi:
- 23 (LV) ar pilnu atbildību apliecina, ka turpmāk minētie izstrādājumi, uz kuriem attiecas šī deklarācija:
- 24 (SK) vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že výrobky, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie:
- 25 (TR) tamamen kendi sorumluluğu altında bu bildirimli ilgili ölçüde ürünü beyan eder:

**EPRA14DAV3(7), EPRA16DAV3(7), EPRA18DAV3(7), EPRA14DAW1(7), EPRA16DAW1(7), EPRA18DAW1(7),**

- 01 are in conformity with the following directive(s) or regulation(s), as amended:
- 02 folgender/n Richtlinie/n oder Vorschrift/en in der jeweils gültigen Fassung entsprechen:
- 03 satisfont à la ou aux directive(s) suivante(s) et à la ou aux réglementation(en), telles qu'amendées:
- 04 in overeenstemming zijn met de volgende richtlijn(en) of verordening(en), zoals gewijzigd:
- 05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) directiva(s) o reglamento(s), en su forma emendada:
- 06 sono conformi con le seguenti direttive o regolamenti, e successive modifiche:
- 07 είναι σύμφωνα με την/τις ακόλουθη(ές) οδηγία(ές) και κανονισμό(α), όπως τροποποιήθηκε(αν);
- 08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) diretiva(s) ou regulamento(s), conforme emendada:

- 09 отвечает требованиям упомянутых ниже директив или нормативных документов в действующей редакции:
- 10 overholder bestemmelserne i følgende direktiv(er) eller bestemmelser(i), som tilføjet:
- 11 oppfyller følgende direktiv eller regelverk, med tillegg:
- 12 er i overensstemmelse med følgende direktiv(er) eller forskrift(er), med foretatte endringer:
- 13 noudattavat seuraavia direktiivejä tai määräyksiä sellaisina kuin ne ovat muutettuihin:
- 14 jsou ve shodě s následujícími směrnici a předpisy v platném znění:
- 15 i skladu sa slijedećim direktivom(ama) ili propisom(ima), kako je izmijenjeno amandmanima:
- 16 megfelelnek az alábbi irányelvek/vagy egyéb szabályozás(ok)nak, a kiegészítésnek megfelelően:

- 17 spehniaja wymogi następujących dyrektyw lub rozporządzeń, z późniejszymi zmianami:
- 18 sunt în conformitate cu următoarele directive sau regulamente, cu amendamentele respective:
- 19 in skladu z naslednjim direktivo(-ami) ali predpisom(-i), kot je bilo spremenjeno v:
- 20 vastavad järgmistele direktiivide nõuetele või nende muudetud nõuetele:
- 21 отговарят на следната директива(и) и регламент(и), с техникте изменения:
- 22 atitinka toliau nurodytas direktyvas arba reglamentus ir jų redakcijas:
- 23 atbilst šādām direktīvām vai regulām ar grozījumiem:
- 24 sú v zhode s nasledovnou(y)mi smernicou(ami) a predpisom(mi) doplnené:
- 25 deġisjiridġi għallie aqgadaki direktive/direktifere veya yönetmelik/yönetmeliklere uygun ölçüde beyan eder:

**Ecodesign: Directive 2009/125/EC**

Commission regulations:

	Fans	(EU)	327/2011	
	Space and combination heaters	(EU)	813/2013	(*)

- 01 and comply with the following standard(s) or other normative document(s):
- 02 und dem/n folgenden Standard(s) oder anderen Normen entsprechen/entsprechen:
- 03 sont en conformité avec la ou les norme(s) standard ou d'autre(s) document(s) normatif(s):
- 04 en voldoen aan de volgende norm(en) of ander(e) normatief(ve) document(en) zijn:
- 05 y cumplen con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s):
- 06 e rispetta le norme o i documenti normativi riportati di seguito:
- 07 και είναι σύμφωνα με το/τα ακόλουθο(α) πρότυπο(α) ή το/τα ακόλουθο(α) κανονιστικό(α) έγγραφο(α):
- 08 e cumprem a(s) seguintes norma(s) ou outros documentos normativos aplicáveis:

- 09 отвечает требованиям упомянутых ниже стандартов или нормативных документов:
- 10 og overholder følgende standard(er) eller andre normative dokumenter:
- 11 oppfyller følgende standard(er) eller andra normerande dokumenter:
- 12 og samsvarer med følgende standard(er) eller andre/annet normgivende dokument(er):
- 13 ja noudattavat seuraavien standardien tai muiden normatiivisten asiakirjojen vaatimuksia:
- 14 jsou ve shodě s následujícími normami nebo jinými normativními dokumenty:
- 15 i u skladu sa slijedećim standardom(ima) ili drugim normativnim dokumentom(ima):
- 16 és megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak:

- 17 i spehniaja wymogi następujących norm oraz innych dokumentów normalizacyjnych:
- 18 și se conformează următoarelor standarde sau altor documente normative:
- 19 in ustrezajo naslednjim standardom ali drugim zavezujočim dokumentom:
- 20 toode vastab järgmistele (järgmistele) standardile (standarditele) või muule normdokumendile (normdokumentidele):
- 21 и съответстват на следния стандарт(и) или друг нормативен документ(и):
- 22 ir atitinka tolesnius standartus arba kitus norminius dokumentus:
- 23 un atbilst šādiem standartiem vai citiem normatīvajiem dokumentiem:
- 24 A sú v zhode s nasledovnou(y)mi normou(ami) alebo inými(i) normatívnymi(i) dokumentom(mi):
- 25 ve aqadadaki standarda/standartlara veya diger normatif belgeyel/belgelere uyuđunu beyan eder:

**EN 14825, EN 16147,**

**EN 12102,**

- 01 (\*) Official approved combination(s) can be found in the product catalogue(s).
- 02 (\*) Offiziell genehmigte Kombinationen sind im/in Produktkataloge(n) aufgeführt.
- 03 (\*) La ou les combinaison(s) approuvée(s) officiellement figure(nt) dans le(s) catalogue(s) de produits.
- 04 (\*) Officieel goedgekeurde combinatie(n) zijn terug te vinden in de productcatalogus(i).
- 05 (\*) La(s) combinación(es) oficialmente aprobada(s) puede o pueden encontrarse en los catálogos o catálogo de productos.
- 06 (\*) Le combinazioni ufficialmente approvate sono riportate nei cataloghi dei prodotti.
- 07 (\*) Οι/Οι συνδυασμοί(α) που έχει/ουν επίσημη έγκριση παρέχεται/ονται στον κατάλογο/οιτους κατάλογους προϊόντων.
- 08 (\*) As combinações aprovadas oficiais constam dos catálogo dos produtos.

- 09 (\*) Officialно одобренные сочетания можно найти в каталогах изделий.
- 10 (\*) Officielt godkendte kombination(er) kan ses i produktkataloge(-katalogerne).
- 11 (\*) Officielt godkända kombinationer finns i produktkatalogerna.
- 12 (\*) Offentlig godkjente kombinasjon(er) står oppgitt i produktkatalogen(e).
- 13 (\*) Virallisesti hyväksytyt yhdistelmät on ilmoitettu tuoteluettelossa.
- 14 (\*) Oficiálně schválené kombinace je možné najít v katalogu produktů.
- 15 (\*) Službeno odobrena(e) kombinacija(e) mogu se naći u slijedećim(im) katalogu(zima) proizvođa:
- 16 (\*) A hivatalosan jóváhagyott összeállítás(ok) a termékatalogus(ok)ban található.

- 17 (\*) Oficjalnie zatwierdzone kombinacje zawierają katalogi produktów.
- 18 (\*) Combinatiile aprobate oficial pot fi găsite în cataloagele de produs.
- 19 (\*) Uradno odobrene kombinacije so dostopne v katalogih izdelkov.
- 20 (\*) Ametlikult heaks kiidetud kombinatsioonid) leiate tootekataloogideist.
- 21 (\*) Oficiálně одобрените комбинации могат да се намерят в продуктитевте каталози.
- 22 (\*) Oficialiai patvirtinta kombinacija (-as) galite rasti produkto kataloge (-uose).
- 23 (\*) Razložtāja apstiprinātās kombinācijas norādītas izstrādājumu katalogos.
- 24 (\*) Oficiálne schválená(e) kombinácia(e) nájdete v katalogu(och) výrobkov.
- 25 (\*) Resmi onayli kombinasyonlar ürün kataloglarında bulunabilir.



3P692641-5